241



ترتیبِ تلاوت	نام سورہ	مکی / مدنی	تعداد رکوع	آیات	پارہ شمار	نام پارہ
16	سُوْرَةُ النَّحل	مکی	16	128	14	رُبَمَا

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

آیات نمبر 1 تا 9 میں قریش مکہ کو تنبیہ کہ عذاب الٰہی ایک حقیقت ہے اس کے لئے جلدی لانے کا مطالبہ نہ کرو۔ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں، اس نے یہ آسمان اور زمین کسی مقصد ہی کے تحت پیدا کئے ہیں۔ پانی کی ایک بوند سے پیدا کئے گئے انسان کو زیبا نہیں دیتا کہ وہ اپنے خالق کے سامنے اٹھ کھڑا ہو۔ دنیا کی تمام نعمتیں جو تم استعمال کرتے ہو سب اسی کی پیدا کی ہوئی ہیں۔ وہ چاہتا تو سب کو ہدایت دے دیتا لیکن کیونکہ یہ زندگی ایک امتحان ہے، اس نے اطاعت و نافرمانی کا یہ اختیار انسان کو بخش دیا ہے

اَتٰۤى اَمْرُ اللّٰهِ فَلَا تَسْتَعْجِلُوْهُ ؕ اللہ کا حکم قریب آ پہنچا ہے پس اس کے لئے
جلدی نہ کرو سُبْحٰنَهٗ وَتَعٰلٰى عَمَّا يُشْرِكُوْنَ (1) جو شرک یہ لوگ کر رہے ہیں
اللہ کی ذات اس سے پاک اور برتر ہے يُنَزِّلُ الْمَلٰٓئِكَةَ بِالرُّوْحِ مِنْ اَمْرِهٖ عَلٰى
مَنْ يَّشَآءُ مِنْ عِبَادِهٖۤ اَنْ اَنْذِرُوْۤا اَنَّهٗ لَاۤ اِلٰهَ اِلَّاۤ اَنَا فَاتَّقُوْنِ (2) وہ
اپنے حکم سے فرشتوں کو وحی دے کر اپنے بندوں میں سے جس پر چاہتا ہے نازل کرتا
ہے کہ لوگوں کو اس بات سے خبردار کردے کہ میرے سوا کوئی عبادت کے لائق
نہیں سو مجھ سے ڈرتے رہو خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ بِالْحَقِّ ؕ اس نے
آسمانوں اور زمین کو کسی مصلحت کے تحت ہی پیدا کیا ہے تَعٰلٰى عَمَّا يُشْرِكُوْنَ (3)

جو شرک یہ لوگ کر رہے ہیں اللہ کی ذات اس سے برتر ہے خَلَقَ الْاِنْسَانَ مِنْ
نُّطْفَةٍ فَاِذَا هُوَ خَصِیْمٌ مُّبِیْنٌ ﴿۴﴾ اس نے انسان کو ایک نطفہ سے پیدا کیا لیکن پھر
وہ اپنے رب ہی سے برملا جھگڑنے لگا وَ الْاَنْعَامَ خَلَقَهَا ۚ لَكُمْ فِیْهَا دِفْءٌ وَّ
مَنَافِعُ وَ مِنْهَا تَاْكُلُوْنَ ﴿۵﴾ اور اس نے مویشی چوپائے پیدا کئے جن میں تمہارے
لئے سردی سے بچاؤ کا سامان بھی ہے اور دوسرے فائدے بھی اور ان میں سے بعض
کو تم کھاتے بھی ہو وَ لَكُمْ فِیْهَا جَمَالٌ حِیْنَ تُرِیْحُوْنَ وَ حِیْنَ
تَسْرَحُوْنَ ﴿۶﴾ نیز جب تم انہیں شام کو چرا کر واپس لاتے ہو اور جب صبح چرانے
لے جاتے ہو تو اس ریوڑ کا منظر تمہارے لئے بڑا دلکش اور عزت و شان کا باعث ہوتا
ہے وَ تَحْمِلُ اَثْقَالَكُمْ اِلٰى بَلَدٍ لَّمْ تَكُوْنُوْا بٰلِغِیْهِ اِلَّا بِشِقِّ
الْاَنْفُسِ ؕ اور یہ چوپائے تمہارے بوجھ اٹھا کر ایسے دور دراز شہروں تک بھی لے
جاتے ہیں جہاں تم سخت مشقت کے بغیر نہیں پہنچ سکتے تھے اِنَّ رَبَّكُمْ لَرَءُوْفٌ
رَّحِیْمٌ ﴿۷﴾ بلاشبہ تمہارا رب بڑا ہی شفیق اور ہمیشہ رحم کرنے والا ہے وَّ الْخَیْلَ وَ
الْبِغَالَ وَ الْحَمِیْرَ لِتَرْكَبُوْهَا وَ زِیْنَةً ؕ اس نے گھوڑے، خچر اور گدھے بھی
پیدا کئے تا کہ تم ان پر سواری کرو اور وہ تمہارے لئے زینت کا باعث بھی ہیں وَ
یَخْلُقُ مَا لَا تَعْلَمُوْنَ ﴿۸﴾ اور وہ بہت سی ایسی چیزیں بھی پیدا کرتا ہے جن کا تمہیں
علم تک نہیں ہے وَ عَلَى اللّٰهِ قَصْدُ السَّبِیْلِ وَ مِنْهَا جَآئِرٌ ؕ اور اللہ ہی کے
ذمہ ہے سیدھا راستہ دکھانا جبکہ ٹیڑھے راستے بھی موجود ہیں وَ لَوْ شَآءَ لَهَدٰىكُمْ



اَجۡمَعِيۡنَ ۝٩ اگر وہ چاہتا تو تم سب کو ہدایت دے دیتا لیکن کیونکہ اس زندگی کا مقصد ہی
امتحان ہے اس لئے یہ اختیار اس نے تمہیں عطا کر دیا ہے کہ چاہے ہدایت کا راستہ اختیار کر لو اور
چاہے شیطان کے راستہ پر چل پڑو، پھر بالآخر قیامت کے دن ہر شخص کے اعمال کے مطابق اس کا
مستقل ٹھکانہ جنت یا جہنم ہو گا رکوع [۱]

[# 241]

نام پارہ	پارہ شمار	آیات	تعداد رکوع	مکی / مدنی	نام سورہ	ترتیبِ تلاوت
رُبَمَا	14	128	16	مکی	سُوْرَةُ النَّحل	16

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

In the Name of Allah, the Most Beneficent, the Most Merciful.

In verses 1 to 9, the Quraysh of Makkah are warned that the divine punishment is a reality, and they should not hasten its arrival. There is no deity besides Allah; He created the heavens and the earth for a purpose. It is not for the human being, created from a drop of water, to stand before his Creator. All the blessings of this world, which you enjoy, are created by Him. He could have guided everyone if He had willed so, but since life is a test, He has given humans the choice between obedience and disobedience.

اَتٰۤى اَمۡرُ اللّٰهِ فَلَا تَسۡتَعۡجِلُوۡهُ ؕ

Allah's decree [of Judgment], will, most surely, come to pass. So [be patient and] do not seek to hasten it.

سُبۡحٰنَهٗ وَتَعٰلٰى عَمَّا يُشۡرِكُوۡنَ ۝١

Highly exalted is He, and most high, [far], above all that they associate as gods [with Him].

يُنَزِّلُ الۡمَلٰۤـئِكَةَ بِالرُّوۡحِ مِنۡ اَمۡرِهٖ عَلٰى مَنۡ يَّشَآءُ مِنۡ عِبَادِهٖۤ
اَنۡ اَنۡذِرُوۡۤا اَنَّهٗ لَاۤ اِلٰهَ اِلَّاۤ اَنَا فَاتَّقُوۡنِ ۝٢

He [alone] sends down the angels with inspiration of His command upon whom He so wills, among His servants, [saying], 'Warn the people that there is no God [worthy of worship] except Me, so fear Me.'

خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَ الۡاَرۡضَ بِالۡحَقِّ ؕ

He created the heavens and the earth with a purpose.

تَعٰلٰى عَمَّا يُشۡرِكُوۡنَ ﴿۳﴾

Exalted is He, [far] above what they associate [as gods] with Him.

خَلَقَ الۡاِنۡسَانَ مِنۡ نُّطۡفَةٍ فَاِذَا هُوَ خَصِيۡمٌ مُّبِيۡنٌ ﴿۴﴾

He created man from a drop of fluid yet behold! he becomes an open disputant against his Lord [it is not for him to become a defiant disobedient].

وَ الۡاَنۡعَامَ خَلَقَهَا ۚ لَكُمۡ فِيۡهَا دِفۡءٌ وَّ مَنَافِعُ وَ مِنۡهَا تَاۡكُلُوۡنَ ﴿۵﴾

And He created the cattle for you; in them, there is [means of] warmth [for you] and numerous other benefits. And from them, you also eat.

وَلَكُمْ فِيْهَا جَمَالٌ حِيْنَ تُرِيْحُوْنَ وَحِيْنَ تَسْرَحُوْنَ ﴿٦﴾

These [cattle] are very pleasing [and a source of honor] for you, when you bring them back [in the evening] to rest, and when you take them out [in the morning] to pasture.

وَ تَحْمِلُ اَثْقَالَكُمْ اِلٰى بَلَدٍ لَّمْ تَكُوْنُوْا بٰلِغِيْهِ اِلَّا بِشِقِّ الْاَنْفُسِ ط

Moreover, these cattle carry your loads to distant lands that you could never reach except with much distress to yourselves.

اِنَّ رَبَّكُمْ لَرَءُوْفٌ رَّحِيْمٌ ﴿٧﴾

Indeed, your Lord is full of Kindness and Most Merciful.

وَّ الْخَيْلَ وَ الْبِغَالَ وَ الْحَمِيْرَ لِتَرْكَبُوْهَا وَ زِيْنَةً ؕ

And He [also] created horses, mules, and donkeys for you to ride, and as an adornment for you.

وَ يَخْلُقُ مَا لَا تَعْلَمُوْنَ ۝٨

And He creates many things, of which you have no knowledge.

وَ عَلَى اللّٰهِ قَصْدُ السَّبِيْلِ وَ مِنْهَا جَآئِرٌ ؕ

And it is upon Allah to show the straight path, while there are also some paths which are crooked [and does not lead to Allah].

وَلَوْ شَآءَ لَهَدٰىكُمْ اَجْمَعِيْنَ۠ ركوع[١]

Had He willed so, He could have guided all of you.

But because the purpose of this life is a test, therefore He has granted you the choice, whether to opt for the path of guidance or to tread the path of Satan. Then ultimately, on the Day of Judgment, every person's destination, whether it be heaven or hell, will be determined according to their deeds.